

接続法と共に使われることがある接続詞

finché

～するまで* (= fino a quando, fino al momento che)

Aspettami finché io venga.

～する限り (直説法) Finché c'è vita, c'è speranza.

prima che (non)～

～する前に*

Partiamo prima che sia troppo tardi.

* = prima di 不定詞 Ho molto da fare prima di tornare a casa.

perché

～ように*

Perché fiorisca, questa pianta ha bisogno di molto calore.

～なので (直説法) Sono stanco perché ho lavorato fino a tardi

affinché

～するために、～するように*(= perché)

Hanno fissato l'unione per le 10 affinché lui potesse venire.

彼が参加できるように会議を10時に決めた

たとえ～であろうとも

purché

仮に～すれば、～という条件で

Comincerà a parlare purché tutti ascoltino in silenzio.

a patto che (= purché)

Mi ha prestato la macchina a patto che gliela restituissi nei pochi giorni.

se

もし～ならば、仮に～ならば(接続法)

(仮定文) Se tu avessi studiato, non ti troveresti così.

benché

～にもかかわらず*(=sebbene)

Benché piova, ho deciso di uscire

nonostante (che)

～にも関わらず*(=sebbene, benchè)

Nonostante sia faticoso, il mio lavoro mi piace

sebbene

～にもかかわらず*

Sebbene avesse studiato molto, ha preso brutti voti.

Sebbene studi molto, prende brutti voti.

anche se

～にもかかわらず、～だとしても

Anche se avessi detto la verità, nessuno mi avrebbe creduto.

senza che ～

～でないのに

Mi ha dato una mano senza che gli chiedessi niente.